



Per la diffusione immediata: 2/1/2016

IL GOVERNATORE ANDREW M. CUOMO

## AGGIORNAMENTO DEL GOVERNATORE CUOMO SULLA TEMPESTA DI NEVE “LAKE EFFECT”

*L’allerta per la tempesta di neve prosegue nelle contee di Hamilton, Herkimer, Lewis, Jefferson, Oneida e Oswego fino alle ore 19:00*

*Le bufere di neve si spostano nella Capital Region, mentre le fasce di precipitazione più intense persistono nelle regioni centrali e settentrionali*

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha rilasciato oggi un aggiornamento sulla tempesta di neve che ha scaricato sulla contea di Erie fino a 12 pollici di neve durante il fine settimana festivo, e continua a spostarsi nelle regioni centrali dello Stato. Le previsioni annunciano che le bufere di neve più intense si verificheranno nelle regioni settentrionali e centrali di New York, e le precipitazioni potrebbero portare fino a 12 pollici di neve nelle aree a rischio. Inoltre le bufere di neve si stanno spostando nell’area occidentale della regione del Capital District. In genere la velocità delle raffiche di neve sarà di 8-15 miglia orarie, ma raffiche intense fino a 40 miglia orarie potrebbero verificarsi sulle rive o nelle vicinanze del lago Ontario e del lago Erie.

“La neve e il vento forte dovrebbero continuare a colpire alcune parti dello Stato fino a lunedì: invito tutti i newyorkesi che vivono in quelle comunità a prestare particolare attenzione se devono viaggiare”, **ha dichiarato il Governatore Cuomo**. “Questo è uno dei periodi dell’anno in cui il traffico è maggiore: gli automobilisti devono pianificare con cura i propri spostamenti prendendo in considerazione la scarsa visibilità e altre condizioni pericolose, e soprattutto devono cercare di stare al sicuro”.

La tempesta di neve continuerà oggi e la sua intensità varierà nelle regioni centrali e occidentali dello Stato di New York. Si verificheranno anche delle raffiche di neve di entità minore, che interesseranno la Capital Region nel fine settimana. Si prevede che la tempesta di neve diventerà meno intensa e terminerà gradualmente tra lunedì e

martedì. L'accumulo della neve sarà maggiore nelle regioni in cui la bufera è più intensa e persistente. La massa atmosferica più fredda della stagione si verificherà tra lunedì e lunedì notte, e l'aria fredda potrebbe raggiungere livelli di allerta nella regione dell'Adirondacks entro martedì mattina.

Il dipartimento dei Trasporti dello Stato di New York prosegue i propri lavori di rimozione delle nevi, e dispone di più di 116.000 tonnellate di sale stradale nella regione e di più di 900 operatori e supervisori in tutto lo Stato, pronti a rispondere all'emergenza con 325 camion a cassone ribaltabile con spazzaneve grandi, 36 camion a cassone ribaltabile con spazzaneve medi, 84 escavatori, 16 camion/escavatori con spazzaneve, 18 spazzaneve, 8 pickup e altre risorse in base alle necessità. Inoltre, i pannelli a messaggi variabili riporteranno gli avvisi di maltempo critici.

Gli automobilisti sono invitati a consultare il servizio 511NY visitando il sito internet [www.511ny.org](http://www.511ny.org) prima di mettersi in viaggio. Questo servizio gratuito consente agli utenti di verificare le condizioni della strada e ricevere informazioni sul trasporto collettivo. Gli utenti di dispositivi mobili possono scaricare l'app 511NY dagli store iTunes o Google Play. Ora l'app è dotata della modalità di guida, che fornisce avvisi audio lungo un itinerario prescelto mentre l'utente è al volante, comunicandogli la presenza di incidenti e lavori stradali. Gli utenti possono impostare la destinazione prima di partire e ricevere le informazioni per un massimo di tre itinerari.

La New York State Thruway Authority continuerà a dispiegare i propri operatori nel caso in cui i venti dovessero provocare l'accumulo delle nevi. Attualmente la Thruway Authority dispone di 281 operatori pronti a inviare 111 spazzaneve di grandi dimensioni, 68 spazzaneve di medie dimensioni e 30 caricatori nelle regioni di Greater Syracuse e Buffalo. La Thruway Authority ha a disposizione circa 71.000 tonnellate di sale stradale lungo tutta la rete della regione centrale e occidentale di New York.

Si invitano gli automobilisti a iscriversi per ricevere le e-mail [TRANSalerts](#), che forniscono le più aggiornate condizioni del traffico lungo la Thruway. Per consultare una mappa interattiva che riporta le condizioni del traffico sulla Thruway e le altre strade dello Stato di New York, chi viaggia sulla Thruway può anche ottenere aggiornamenti in tempo reale seguendo [@ThruwayTraffic](#) su Twitter o visitando [thruway.ny.gov](http://thruway.ny.gov).

Tutti i newyorkesi possono ricevere informazioni sulle emergenze tramite NY-ALERT, il sistema statale gratuito di avvisi e notifiche online per ogni tipo di emergenza. Per iscriversi, occorre visitare la pagina [nyalert.gov](http://nyalert.gov). Chi non possiede o non può accedere a un computer può chiamare il numero verde 1-888-697-6972, o altrimenti scaricare l'applicazione sul proprio smartphone all'indirizzo [ialertz.com](http://ialertz.com).

## Viaggiare sicuri

È importante che chi guida su tutte le strade tenga conto che gli spazzaneve viaggiano a una velocità di 35 miglia orarie (che in molti casi è inferiore al limite di velocità indicato), al fine di garantire che il sale da spargere resti sulle corsie di marcia e non si disperda sulle strade. Sulle strade di grande comunicazione interstatali gli spazzaneve operano spesso fianco a fianco, poiché si tratta della modalità più efficiente e sicura per liberare varie corsie contemporaneamente.

Gli automobilisti e i pedoni devono anche ricordare costantemente che i conducenti degli spazzaneve dispongono di una limitata distanza di visibilità, e che le dimensioni e il peso degli spazzaneve possono rendere molto difficile manovrare e arrestarsi con rapidità. La neve sollevata dietro lo spazzaneve può ridurre gravemente la visibilità o impedire di vedere l'orizzonte a causa della distorsione ottica. Gli automobilisti non devono tentare di sorpassare gli spazzaneve, né seguirli troppo da vicino. Per gli automobilisti è più sicuro guidare a notevole distanza dietro gli spazzaneve, dove la carreggiata sarà pulita e coperta di sale.

Di seguito si riportano alcuni dei più importanti consigli per la guida durante l'inverno:

- Quando le tempeste di neve sono in corso, non guidare a meno che non sia necessario.
- Se è necessario spostarsi, accertarsi che l'auto sia equipaggiata con dotazioni di sopravvivenza, come coperte, una pala, una torcia e batterie di riserva, abbigliamento molto caldo, catene da neve, cavi di riavviamento per la batteria, alimenti molto calorici e panni di colori brillanti, da utilizzare per segnalare lo stato di difficoltà.
- Tenere pieno il serbatoio per evitare il congelamento della benzina.
- Se si dispone di un telefono cellulare o una radio a due vie per proprio uso, tenere cariche le batterie e portarle con sé durante qualsiasi spostamento. Se si rimane bloccati sarà possibile chiedere aiuto, comunicando ai soccorritori la propria posizione.
- Fare in modo che qualcuno conosca gli spostamenti che si pensa di effettuare.

## Preparazione del veicolo per l'inverno

Preparando ora il veicolo per la stagione invernale, si contribuirà a garantire buone condizioni di funzionamento quando sarà necessario. Richiedere la revisione dei seguenti componenti del veicolo:

### *Batteria*

*Tergicristalli e liquido lavavetri*  
*Antigelo*  
*Impianto di accensione*  
*Termostato*  
*Luci*  
*Impianto di scarico*  
*Lampeggianti segnalatori di pericolo*  
*Riscaldamento*  
*Freni*  
*Sbrinatori*  
*Livello dell'olio*

Montare pneumatici invernali di buona qualità. Controllare l'adeguatezza del battistrada. I radiali quattro stagioni di solito sono adatti nella gran parte delle condizioni invernali. Sarebbe consigliabile tenere nel veicolo un set di catene da neve in caso di nevicate intense. Tenere un raschietto antineve per il parabrezza e una piccola scopa per togliere ghiaccio e neve; mantenere il serbatoio almeno mezzo pieno per tutta la stagione invernale. Infine, pianificare con cura i viaggi lunghi. Ascoltare i mezzi di informazione locali o telefonare alle agenzie delle forze dell'ordine per conoscere le condizioni aggiornate delle strade.

### Guida sicura

La principale causa di morte e lesioni durante le tempeste di neve consiste negli incidenti legati ai trasporti. Prima di mettersi al volante nella stagione invernale, ogni guidatore potrebbe ricordare una lezione appresa dai nostri autisti di autobus scolastici. È banale, ma dobbiamo eliminare ogni traccia di ghiaccio e neve dai veicoli. Una visione ottimale è un elemento chiave per guidare bene. Pianificare soste e mantenere una maggiore distanza di sicurezza. Mantenere un alto livello di attenzione. Occorre ricordare che i cumuli di neve possono nascondere i bambini più piccoli. Inoltre, adeguare sempre la velocità alle condizioni della strada e del tempo.

### Restare intrappolati in auto

Alcuni consigli da seguire se si dovesse restare bloccati in strada durante una bufera:

- Restare in auto e attendere i soccorsi.
- Far funzionare il motore per brevi periodi, per mantenere il calore. Tenere aperto il finestrino sottovento e verificare che il condotto di scarico sia libero dalla neve.
- Accendere le luci del tettuccio di notte, quando si tiene in moto, come segnale per i soccorritori.
- Appendere fuori dall'auto un pezzo di stoffa o di abito dai colori brillanti.

- Fare di tanto in tanto esercizi fisici, muovendo energicamente braccia, gambe, dita delle mani e dei piedi, per favorire la circolazione sanguigna e mantenere il calore.

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Stato di New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418